

Opal Card 申請方法/使い方簡単マニュアル

♦「Opal card」って何?

オパールカードは、日本の首都圏で使われる「Suica」のような、タッチ&ゴー式交通カードです。シドニーで は最近導入がされ、2014年9月1日より、従来式の紙のチケット販売を制限し始め、本格的な運用へと移行 しています。

## ◆どうやって使うの?

オパールカードは、交通機関に乗り降りする際に、カードをポートに かざすだけです。乗る際に乗車駅やバスで「Tap On」し、降りる際に 「Tap off」します。 自動的に運賃が計算され、アカウントにあるチャージ残高からその 運賃が差し引かれます。

◆Tap Onしたあとキャンセルする方法 30分以内に、Tap Onした駅で再度カードをリーダーにかざします と、Reversal(キャンセル)になります。







◆Tap Offし忘れちゃったらどうなるの? Default Fare(最大距離乗った場合の額)が引き落とされますので、

## ◆もう紙のチケットは買えないの?

オパールカードの本格導入に伴い、一部の紙のチケットが2014年9月1日より発売終了し ました。

今現在購入可能な紙のチケットは、My Train アダルトのシングル(片道)・リターン(往復) (※オフピーク往復は廃止)、My Multi アダルト(Day/Weekly)、My Ferryアダルトのシングル・ リターン、My Bus アダルトのシングル・Travel Ten(10回券)、Light Railアダルトのシングル、 リターン、デイパス、Weeklyです。

Default fare	Card Type	Peak period	Off-peak period
	Adult	\$8.10	\$5.67
Train	Child	\$4.05	\$2.83
	Adult	\$7.00	- 1-

◆Opal Card用語

Top Up:カードに入金(チャージ)すること

■Tap On:乗る際にカードをかざすこと

Tap Off:降りる際にカードをかざすこと

Value:カード残高

・Default Fare: Tap Offし忘れてしまった際に支払わねばならない額

 Ferry
 Child
 \$3.50
 No off-peak period on Ferries

 Adult
 Max. \$4.50
 n/a

 Bus
 Child
 Max. \$2.25
 No off-peak period on Buses

◆Opal Cardのメリット!

・チケットを買うために列に並ばなくいい。

・カードをリーダーにかざすだけでいいので、すばやく乗り降り可能!

・1時間以内の降車なら、途中下車も無料!1travelとみなされます。(フェリーでは、130分間以内)

・オフピークの時間帯は、30%OFF(平日朝7~9時と夕方4時~6時半以外)

・8回使ったら、その週のうちは無料!

・日曜日は2.50ドル均一

・空港通行税は21ドル/週が最大

・一日最高15ドルまで/週で最高60ドルまでしか交通費がかかりません。

◆Opal cardの入手について

・Opal Cardの新規購入方法は、次のページより解説しています。

・Opal Card購入手数料は一切かかりません。ただし、最低限の初期チャージ額である40ドルが必要です。

・購入には、Opal card購入者の個人情報、セキュリティ情報、カード届け先住所、クレジットカード(VISAかMastercard)が必要です。 ・配送に5~7営業日かかります。

'眂쯔につ~/呂未口かかりより。

・カード到着後は、Acticate作業を行います。

・9年間使わないと、カードの有効期限が切れます。

・チャージは、店頭、オンライン(opal.com.au)、電話などで可能です。

◆Opal Cardについてもっと詳しく知りたい!

・Q&Aページ(英語):

https://www.opal.com.au/en/faqs/

•日本語案内:

https://www.opal.com.au/en/documents/japanese.pdf

## Opal Card を新しく買う方法 1、opal cardのメインページ に行きます。 Skip to contert > العربية、简体中文, Français, ελληνικά, Italiano, 日本語 한국어, Deutsch Español, Việt Ngữ I A A I 🔍 Enter keywords Search https://www.opal.com.au/ Log in to my Opal account: Username Password Log in 2、トップ画面にある、「Order an Opal card」をクリックします。 Ð ? I have an Opal card Report card lost or stolen Order an Opal card <u>جر</u>) » Request a registered Opal card be mailed to me » Activate the Opal card I received in the mail » Report my registered Opal card as lost or stolen » Register my Opal card to protect my balance » Stop it from being used by others » Adult » Child/Youth » Top up my Opal card » Transfer my balance to another Opal card » Senior/Pensioner (available later) » View my transaction history Choose an Opal card: **3**, Choose an Opal card opal 16歳以上の学生ビザ、WHビザ、観光ビザの方 は「Adult」をお選びいただきます。 「I want to order an Adult Opal card」をクリックし NSW adult てください。 child/youth Child/Youth Senior/Pensioner Adult The Adult card is ideal for customers: The Child/Youth Opal card is ideal for children: The Senior/Pensioner Opal card is ideal for » 16 years of age and over who normally pay full » aged 4 to 15 inclusive and full time NSW/ACT customers: » with a Seniors Card or Centrelink Pensioner fares school students aged 16-18 Concession Card The Senior/Pensioner Opal card is available later.

I want to order an Adult



I want to order a



**4、確認のポップアップ画面** 利用できる路線などの案内が出ますので、下までスクロールし、 「Continue ordering an Opal card」をクリックしてください。

Enter your details			5、Enter your deta	ils (個人情報の入力)
Read our <u>Opal Privacy Policy</u> to find ou rour card.	about how Opal uses stores and accesses the information it	has about you and	ガートお甲込の除い  Titile:タイトル (用性なこ)Mar. 女性	り 個人
mportant note: This form contains a se Opal Customer Care on <b>13 67 25 (13 O</b>	curity feature called CAPTCHA. If you need help to complete the PAL).	his form, please call	<ul> <li>(男性ならMr. 女性</li> <li>女性全般Ms. 医者・</li> <li>First Name: 下の名</li> </ul>	-木頃ならMiss.女性成婚ならMis. やドクターの場合Dr.をお選びください) 5前
Items marked with an asterisk are man ou do not have to provide non-mandato	latory. ry information.		Last Name : 名字 Address : 住所	
Title *	<b></b>		City/Suburb:サバー	ーブ(都市)名
First Name: *			Postcode/ZIP:郵便	番号
Last Name: *			Contry. 画	
Address *			Address *	Suite702, Level 7
				233 Castlereagh Street
City / Suburb *			City / Suburb *	SYDNEY
State / Province / Region *		State	/ Province / Region *	NSW
Postcode / ZIP *			Postcode / ZIP *	2000
Country *	Australia		Country *	Australia 🔹
Date of Birth	Day Vear Vear Vear		Date of Birth:誕生	
Mobile Phone			※Day(日) Month Mobile Phone:携帯	(月) Year(年)の順です。 「電話番号
Email Address			Email Address:メー	・ルアドレス a: ユ ーザータを選んでください
Choose a username *			※このUsernameは などに必要になりま	、Opal アカウントにOnlineでログインする際 ます。
Choose a password *			※Usernameは、En ます、Email Addres	nail Addressと同じにすることが推奨されてし s 欄にメールアドレスを入力しますと「Use
Confirm Password *			your email address	as your username」というチェック欄が表示さ すると、メールアドレスがコピーされます
Choose an Opal PIN $^{*}$			10、 (102) エノノ	
Choose a security question $^{*}$	Please Select		Email Address	
What is the answer to your Security Question? *		Choo	ose a username * 📔 🔲	Jse your email address as your username.



6、Choose a nickname for your Opal card(Opal cardのニックネームを決めま す) 一人で複数のOpal cardを持つこともでき ますので、Cardを認識するためのニック ネームを決めます。 「Enter your card's nickname here」にニッ クネームを入力してください。 その後、「Continue with your Opal card」 をクリックします。	Choose a nickname for your Opal card You can give your Opal card a name so that if you have multiple Opal cards you can easily identify them when you access your online account. For example, Work Card, Personal Card, Mike's Card. This name isn't printed on the card itself. Enter your card's nickname here				
	Opal account overview Opal activity	Auto top up/top up	Example of account page		
	My Opal cards		page and the Opal cards you have under your account.		
		Balance	Adding a nickname will help you identify what card you		
	Work travel card	\$29.49	want to access to do such things as top up, edit, unlink		
	Personal card	\$23.10	and other actions.		
	Back Cancel transaction		Continue with your Opal card		

7、Add value to your Opal card (チャージします) 新しいOpal Cardをオーダーする際、最低40ドル以上チャージ(Top Up)する必 要があります。Top Up Amountから金額を選びます。

Top up amount	Select amount	1	🤄 👞 😰 pal.
rop up aniount	Select amount		🧡 🥣 🛋
Top up type	\$40.00 \$60.00 \$80.00 \$100.00	low balance 🔻	By selecting the auto top up option, this will be loaded on your Opal card every ti



Order another Opal card

**Top Up type(チャージ方法)** チャージする方法を2種類から選びます。

1) Automatic top up on low balance チャージ残高が10ドルを切ると、自動的に上で選んだチャージ額がチャージされます。

2)One off top up 自動的にチャージされませんので、残高がなくなってきたら、オンライン、店頭、電話などでチャージします。

上記を選んだら、「Delivery Details」をクリックします。

Top up amount	\$40.00 •	
Top up type	Automatic top up on low balance  Automatic top up on low balance One off top up	By selecting the auto top up option, this amoun will be loaded on your Opal card every time you balance reaches a minimum of \$10.00.
Back		Delivery details

8、Please confirm your order details(配達情報の確認) Order Information(オーダー情報)で、金額が表示されます。 金額を確認し、もし変更されたい場合は、「Remove(取り除く)」や「Change amount(金額の変更)」から 編集してください。

Where would you like your order delivered ?(どこに配達したいですか?) こちらで、Opal Cardの配送先住所を入力します。 もし、配送先が先に登録した住所で良い場合、「Address」を選択してください。 もし、配送先を別の住所にしたい場合、「Delivery address」を選択しますと、さらにDelivery Addressを入力する欄が表示されま すので、配送先住所を入力してください。

Please confirm your order details							
	Order information						
	1 x Adult Opal card			\$0.00	Remove		
	Top up amount			\$40.00	Change amount		
	Total			\$40.00			
	Whe	Address	like your order delivere	d?			
	address						
<ul> <li>▲ Back</li> <li>Cancel transaction</li> </ul>							
Where would you like your order delivered?							

O Address	
• Delivery address <u>Add a D</u>	elivery address
Delivery Address	
* Items marked with an asterisk are mar	ndatory
Delivery address *	
City / Suburb *	
City / Suburb	
State / Province / Region *	
Postcode / ZIP *	
Country	Australia
	Save delivery address in my Opal account
Back	Enter payment details ►
Consultaneouting	
Cancel transaction	

確認しましたら、「Enter payment details」をクリックします。

Please enter your payme	nt details		9、Please enter your paymenr details(お支払い方法の確認)
Order informa	ation		Order Information (オーダー情報)で、金額が表示さ
1 x Adult Opal o	ard see		\$0.00
Top up amount			\$40.00 Order delivery address: 配送先住所
Total			\$40.00 Delivery type, 田洋古法と田達にかかる日数の予想
			そして配送料が表示されます。
Order deliver	ry address		Final Cost:合計額
Account Addre	ess		Payment Details:お支払い情報
			VISAとMastercardのみの対応となっています。 Crodit Card Type: VISAかMastercardを選択
			Name on card:カード名義名
Delivery type			Credit card Number:カード番号
Delivery type	Expected delivery	timo Eoos	Credit card expiry date:有効期限
1 x Standard Na	tional 10 days		CVV: 表にある3-4桁の末尾の番号
TX Stalidard Na	ito days	ψ0.00	Save these details in my Opal account : このカード情報
			をアカウントに保存したい場合は、こちらをクリックして
			ください。Top Up(チャージ)する際に再度入力する手
Final cost			自た自けより。
			\$40.00 全て確認し、「Make Payment」をクリックします。
Payment Det	ails		VeriSign Trusted
	Our website uses secure encryption technology to pre-	rotect your personal information.	
* Items marked wit	th an asterisk are mandatory		
	Credit Card Type MasterCard V		
	Name on Card		
Cred	lit Card Number		
Credit C	ard Expiry date * Month Vear Vear		
C	CVV * (What's this?)		
	Save these details in my (	Dnal	
	account	o par	
■ Back		Make payr	ment 🕨



※この翻訳情報源はICNオーストラリア留学情報館にこさいます。 無断での転載・譲渡は固く禁じます。 またこの情報は2014年9月1日現在に基づくものであり、申請内容は予告なしにいつでも変更されます。 この申請書マニュアルに基づくいかなる結果についても一切弊社では責任を負いかねます。 もし申請に心配がある際には、ICNオーストラリア留学情報館スタッフにご相談ください。